

Ա. Գրիգորյան Եկեղեցի
(Եկեղեցւոյ անունն ու Հասցեն)
(Name and Address of Church)

Թուական 15, 1959.
Date

Գերաշնորհ

Տ. Արքեպիսկոպոս Արք. Եպիսկոպոս
Right Reverent Bishop

Առաջնորդ Հայոց Ամերիկայի
Primate of the Armenian Church of America
Նիւ Եորք, Ն. Ե.
New York, N. Y.

Սրբազայն Հայր,
Your Grace,

Երբայց «Ա. Գրիգորյան Եկեղեցի»
(Եկեղեցւոյ կամ Համայնքին անունը)
(Name of Church or Community) Եկեղեցւոյ ծխական ժողովը տեղի ունեցաւ
Church Membership meeting took place

1959 թուականի 1-ին հունիսի օր Եկեղեցւոյ սրբազայն սրահին
(Թուականը) (Վայրը) մէջ, ժամը 3-ին
(Date) (Place) (Time)

Յախազահութեամբ Տ. Գրիգորյան Եպիսկոպոսի ներկայութեամբ
Under the presidency of in the presence of 77

իրաւասու անդամներու. եկեղեցւոյ իրաւասու անդամներու ճշգրիտ թիւը ըլլալով ըստ գանձապահի տուարին 140.-
Eligible church members according to the treasurer's account being

Ծխական ժողովի դիւանի անդամներ ընտրուեցան հետեւեալները.—
The following officers have been elected

Ատենապետ Մուրադ Գրիգորյան Ատենադպիր Տ. Գրիգորյան
Chairman Secretary

Կանխաւ ծանուցուած օրակարգի նիւթերն էին.—
Topics of agenda announced in advance:

- 1.— Անդամներու իրաւասութեան ճշդում, 2.— Դիւանի ընտրութիւն, 3.— Հովիւի զեկուցում,
Determination of eligibility of members, Election of Officers, Report of Pastor,
- 4.— Ծխական հորհուրդի գործունէութեան եւ տնտեսութեան տեղեկագրի ընթերցում,
Trustee's annual and financial report,
- 5.— Ծխական հորհուրդի դադարեալ անդամոց տեղ նորերու ընտրութիւն,
Election of new trustees,
- 6.— Յառաջիկայ տարուան ելեւմտից նախահաշիւ, 7.— Նոր հարցեր:
Contemplated income and expenses for the coming year, New Business.

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ
PARISH COUNCIL

Ներկայ տարուայ ընթացքին Ծխական խորհուրդս ունեցած է 18 ժողովներ :
Number of Parish Council Meetings held this year

Ծխական խորհուրդս կատարած է հետեւեալ գործերը եւ ձեռնարկները .—
Duties and undertakings accomplished by the Parish Council:

Ե/Խ/Գ-ույ ընթացիկ Գրքերի շտաբ, Ե/Խ/Գ-ույ Եւանջելիքի արարչութիւն, կազմակերպած է: Ե/Խ/Գ-ի շին Էլեկտրիկ և Ժողովարար Զրահարկային քանոնաց Էլեկտրիկ շտաբի ստեղծումը և Ե/Խ/Գ-ի շին Էլեկտրիկ և Ժողովարար Զրահարկային քանոնաց:

Ծխական խորհուրդի անդամաց անուններն ու պաշտօններն են .—
Names and positions of Parish Council members:

		Elected (Date)	
1.	<i>Խաչիկ Մկրտչյան, Արարչ</i>	Ընտրուած 1957	Քուականին
2.	<i>Խաչիկ Ջրհիկյան, Արարչ</i>	Ընտրուած 1957	Քուականին
3.	<i>Տիգրան Կոստան, Գաղթական</i>	Ընտրուած 1958	Քուականին
4.	<i>Զարեհ Բաղդասարյան, Խորհրդարան</i>	Ընտրուած 1958	Քուականին
5.	<i>Նշար Բաղդասարյան</i>	Ընտրուած 1958	Քուականին
6.	<i>Կարապետ Գաղթական</i>	Ընտրուած 1958	Քուականին
7.	<i>Զարեհ Բաղդասարյան</i>	Ընտրուած 1957	Քուականին
		Ընտրուած	Քուականին
		Ընտրուած	Քուականին
		Ընտրուած	Քուականին
		Ընտրուած	Քուականին

Մեր եկեղեցւոյ ներկայ տարուայ ելեւմուտքը եղած է .— ՄՈՒՏՔ \$ 9741.40 Ե Լ Ք \$ 10469.50
Church Income and Expenses for this year Income Expenses

(Ելեւմտից մանրամասնութիւնը կցուած է սոյն տեղեկագրին)
(Detailed financial report attached)

Պահեստի գումարին վրայ այս տարի աւելցուած է \$ 623.88
Amount added to total deposit this year

Պահեստի ընդհանուր գումարը եղած է ներկայ տարւոյ վերջը \$ 4100.—
Accumulated church savings at end of present year

Եկեղեցւոյս Աւանդապահ Մարմնի անդամներն են, ընտրուած 1958 Քուականին
Members of the Church Savings Fund Committee elected Date

- | | |
|-----------------------------|--------------------------|
| 1. <i>Զարեհ Բաղդասարյան</i> | 3. <i>Գրիգոր Կապույտ</i> |
| 2. <i>Խաչիկ Ջրհիկյան</i> | 4. _____ |

ԴՊՐԱՑ ԴԱՍ
CHOIR

Դպրաց Դասի անդամներուն թիւն է 15 Այրեր՝ 5 Կանայք՝ 7
Number of Members Male Female

Դպրապետին անունն է S.H.H. Կարմիր Կարմիր
Name of Choirmaster:

Գործի ժողովներու թիւը եղած է 6 Կատարած է հետեւեալ գործերը —
Number of business meetings Social activities as follows:

/

Ընթացիկ 1958 տարուայ վարչութեան անդամներն եղած են —
Fiscal Year's elected Executive Members:

- 1. Արարատի Վարչութեան Կարմիր, 5. _____
- 2. Արարատի Վարչութեան Կարմիր, 6. _____
- 3. Կարմիր Վարչութեան Կարմիր, 7. _____
- 4. _____ 8. _____

Դպրաց Դասին 1958 տարուան ելեւմուտքը եղած է — Մուտք՝ \$ 500.⁰⁰ Ելք՝ \$ 300.⁰⁰
Income and Expenses of the choir this year: Income Expenses

* * *

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ՕԺԱՆԴԱԿ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
DIOCESAN AUXILIARY COMMITTEE

Առաջնորդարանի Օժանդակ Միութեան Մասնաճիւղը կազմուած է _____ Բուսկանին:
We have a Diocesan Auxiliary Committee which was formed Date

Տարույս ընթացքին զուարած է _____ ժողովներ, կատարած է հետեւեալ գործերը —
Number of meetings held this year Work accomplished:

- Մասնաճիւղի անդամներն են — 1. Արարատի Վարչութեան Կարմիր
Members of Committee: Chicago, Ill. - 926 Carmen Ave. - S.H.H. Կարմիր Կարմիր
- 2. _____ 6. _____
 - 3. _____ 7. _____
 - 4. _____ 8. _____
 - 5. _____ 9. _____

ՄԵԱԿԱՆ ԴՊՐՈՑ
ARMENIAN SCHOOL

Ունինք Միսական Դպրոց, որուն անունն ու վայրն է
We have an Armenian School whose name and place is

"Ս. Մարտի" Երևանի քաղաքում

Խնամակալութեան անդամներն են, ընտրուած 1958 թուականին
Members of School Board elected Date

- | | | | | | |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 1. Ս. Մարտի | 2. Ս. Մարտի | 3. Ս. Մարտի | 4. Ս. Մարտի | 5. Ս. Մարտի | 6. Ս. Մարտի |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|

Աշակերտութեան թիւն է 22 Ուսուցչին անունն ու հասցէն է
Number of Pupils: Name and address of teacher

Դպրոցի տարեկան պիւտնէն է 1000 տոլար: Շաբաթական դասի պահերը 4 Դասարաններ
Annual Budget of School Dollar. Number of days per week lessons given. Number of Classes

Կը գործածուին հետեւեալ դասագրքերը "Ս. Մարտի" դասարանի համար
Textbooks used: "S. Marti" classroom

ԿԻՐԱԿՆՈՐԵԱՅ ԴՊՐՈՑ
SUNDAY SCHOOL

Կիրակնօրեայ Դպրոցին աշակերտութեան թիւն է 20 Դասարաններու թիւն է 4
Number of Sunday School pupils. Number of classes

Խնամակալութեան անդամներն են Ս. Մարտի
Members of Sunday School Board: S. Marti

Տեսուչին անունն է Ս. Մարտի
Name of Superintendent: S. Marti

Ուսուցիչներն են Ս. Մարտի, Ս. Մարտի, Ս. Մարտի
Teachers: S. Marti, S. Marti, S. Marti

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

PUBLICATIONS

Եկեղեցւոյ քերթիկին անունն է *"Հայաստանի"* իրատարակուի տարին *10* անգամ, ծաւալն է *368*
Name of Church Pamphlet Published Number annually

Կը ցրուի *600* օրինակով:
Circulation

Հրատարակութեան իրաւանչիւր քիւի ծախսն է *#30.00* Կը խմբագրուի *Բ. Մկրտչյան* կողմէ:
Publication cost of each issue Edited by

«Հայաստանեայց Եկեղեցի» պաշտօնաբերքի *20* բաժանորդ ունինք մեր ծուխին մէջ:
Number of subscribers to "Hayastanyaitz Yegehetzy" in the Parish

* * *

ԱՅԼ ՄԱՐՄԻՆՆԵՐ

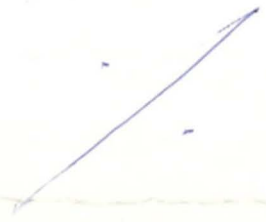
OTHER ORGANIZATIONS

Վերոյիշեալներէն գատ եկեղեցիին կից գործող մարմիններ ունինք, որոնք են հետեւեալները իրենց վարչութեան ատենապետներուն անուններով.—

Organizations connected with the Church besides those mentioned above with the names of their chairmen:

- 1- Կրթութեան Ս. Գրքերու Կարգաւարտ Կոմիտէի Ս. Գրքերու Կարգաւարտ.*
- 2- Կրթութեան Կարգաւարտ Կոմիտէի Կրթութեան Կարգաւարտ, որ Կարգաւարտ.*
- 3- Կրթութեան Կարգաւարտ Կոմիտէի, որ Կարգաւարտ.*

Սոյն մարմինները կատարած են հետեւեալ գործերը.—
Work done by the above organizations:



Եկեղեցւոյ պայծառութեան եւ բարգաւաճման համար ունինք հետեւեալ ծրագիրները յառաջիկային համար.—
Contemplated projects for the betterment of the parish:

- 1- Կրթութեան Կարգաւարտ Կոմիտէի Կրթութեան Կարգաւարտ.*
- 2- Կրթութեան Կարգաւարտ Կոմիտէի.*

Նախագահ *Ս. Գրքերու Կարգաւարտ* Միակամ Խորհուրդի
President *Ս. Գրքերու Կարգաւարտ* Parish Council

Ատենապետ *Ս. Գրքերու Կարգաւարտ* Ատենադպիր *Ս. Գրքերու Կարգաւարտ*
Chairman Secretary